

view of the long period of undisputed occupation of the land by the Company,

(b) As the result of negotiations between the Company and the Administering Authority as trustee for the indigenous population of the Territory, the Company was granted a certificate of occupancy subject to payment of an annual rental and of arrears of rent covering the period of occupation,

(c) A sum equivalent to the rent is paid to the Victoria Native Administration, which is the nearest and smallest unit of local government in the area, to be used for the benefit of the indigenous population in the area in which the property is situated,

(d) The Administering Authority is not prepared to transfer the revenue derived from the property to the Bwina Native Community,

The Trusteeship Council

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Considers* that under the circumstances no recommendation by the Council is necessary;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

453rd meeting,
22 July 1952.

620 (XI). Petition from Mr. Martin Asongwed and others, Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/82), concerning the Cameroons under British administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its eleventh session the petition from Mr. Martin Asongwed and others, Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/82), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned, which designated Brigadier E. J. Gibbons as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/1013) as well as of the oral statement¹³⁶ of the special representative, in particular that:

(a) The petition relates to a dispute of long standing concerning land which the Bali tribe took by conquest from a group of clans known as the Widekum Migration about 1860,

(b) Recently the people of Mengen (a branch of the Widekum) submitted an appeal to the Supreme Court claiming virtually the whole of the area subject to the jurisdiction of the Bali Native Authority and £10,000 damages for trespass; the claim was dismissed

¹³⁶ *Ibid.*

mais cette omission n'est qu'un détail technique, car la société a occupé les terres pendant très longtemps sans qu'il y ait eu contestation,

b) A la suite des négociations qui eurent lieu entre la société et l'Autorité chargée de l'administration agissant au nom de la population autochtone du Territoire, la société a reçu un droit d'occupation moyennant le versement d'un loyer annuel et d'un rappel de loyer pour toute la période pendant laquelle elle a occupé les terres en question,

c) Une somme égale au loyer est versée à l'administration indigène de Victoria, qui est l'unité administrative la plus petite et la plus proche; cette somme doit être utilisée au profit de la population autochtone de la région où se trouvent les terres en question,

d) L'Autorité chargée de l'administration n'est pas disposée à transférer le revenu de ces terres à la Bwina Native Community,

Le Conseil de tutelle

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Considère* que, dans ces conditions, cette pétition n'appelle aucune recommandation de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

453ème séance,
22 juillet 1952.

620 (XI). Pétition de M. Martin Asongwed et d'autres membres de la Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/82) concernant le Cameroun sous administration britannique

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa onzième session, la pétition de M. Martin Asongwed et d'autres membres de la Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/82), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné le général E. J. Gibbons comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/1013), ainsi que de la déclaration verbale¹³⁶ du représentant spécial, d'où il ressort notamment ce qui suit:

a) La pétition a pour objet un différend très ancien relatif à des terres que la tribu des Balis a conquises, vers 1860, sur un groupe de clans connu sous l'appellation de "migration des Widekums",

b) La population Mengen (fraction des Widekums) a récemment porté le différend devant la Cour suprême; elle réclamait pratiquement la propriété de toute la zone soumise à la juridiction de la Bali Native Authority ainsi qu'une somme de 10.000 livres ster-

¹³⁶ *Ibid.*

on 25 February 1952 because the plaintiffs had not pleaded a title to the land under the Land and Native Rights Ordinance and the Bali defendants were awarded 150 guineas costs,

(c) Subsequently a concerted attack was made on Bali territory by persons from Mengen and allied communities during which the attackers burnt some 2,000 homes, looted crops, cattle and property and destroyed bridges on the roads; in this and subsequent minor affrays four Balis and three Widekums were killed and forty-eight persons injured; order was, however, restored without the use of force,

(d) The two chiefs referred to by the petitioners were in hospital at the time of the attack but upon their discharge were taken back to their villages to recall their tribesmen,

(e) A Commission of Inquiry has been appointed to investigate the rival claims of the disputants to the land in question and to make recommendations touching the exercise of any powers conferred upon the Governor by the Land and Native Rights Ordinance,

The Trusteeship Council

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority, in particular regarding the establishment of a Commission of Inquiry to investigate the rival land claims;

2. *Requests* the Administering Authority to inform the Council of the results of the above-mentioned inquiry;

3. *Considers* that pending the outcome of the inquiry, no recommendation by the Council is necessary;

4. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*453rd meeting,
22 July 1952.*

621 (XI). Petitions from the Kamerun United National Congress (T/Pet.4/79-T/Pet.5/105 and Add.1 and T/Pet.4/83) concerning the Camerouns under British administration and the Camerouns under French administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its eleventh session two petitions from the Kamerun United National Congress (T/Pet.4/79-T/Pet.5/105 and Add.1, and T/Pet.4/83), in consultation with France and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authorities concerned, which desig-

ling de dommages et intérêts pour violation de propriété; le 25 février 1952, les demandeurs ont été déboutés faute de pouvoir produire un titre de propriété établi conformément à la *Land and Native Rights Ordinance*; les défendeurs balis se sont vu allouer 150 guinées pour leurs frais de justice,

c) A la suite de ce jugement, des individus appartenant à la population Mengen et aux communautés alliées ont lancé des attaques concertées contre le territoire bali; les agresseurs ont brûlé environ 2.000 habitations, saccagé les cultures, pillé le bétail et les biens et détruit des ponts routiers; au cours de cette attaque et d'échauffourées ultérieures, quatre Balis et trois Widekums ont été tués, et quarante-huit personnes ont été blessées; toutefois, l'ordre a pu être rétabli sans recours à la force,

d) Les deux chefs dont parlent les pétitionnaires se trouvaient à l'hôpital au moment de l'attaque, mais, après leur sortie d'hôpital, ils ont été ramenés dans leur village afin de rappeler leurs hommes,

e) Une commission d'enquête a été chargée d'étudier les revendications des deux parties adverses sur les terres qui font l'objet du différend et de formuler des recommandations concernant l'exercice des pouvoirs conférés au Gouverneur par la *Land and Native Rights Ordinance*,

Le Conseil de tutelle

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations formulées par l'Autorité chargée de l'administration, notamment en ce qui concerne la création d'une commission d'enquête chargée d'étudier les revendications des parties adverses;

2. *Invite* l'Autorité chargée de l'administration à faire connaître au Conseil les résultats de l'enquête;

3. *Estime* qu'en attendant le résultat de l'enquête, la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

4. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*453ème séance,
22 juillet 1952.*

621 (XI). Pétitions du Kamerun United National Congress (T/Pet.4/79-T/Pet.5/105 et Add.1, T/Pet.4/83) concernant le Cameroun sous administration britannique et le Cameroun sous administration française

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa onzième session, deux pétitions du Kamerun United National Congress (T/Pet.4/79-T/Pet.5/105 et Add.1, T/Pet.4/83), en consultation avec la France et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorités chargées de l'administration des Territoires en question,